

PUBLIC

ANNEX A

Glossary

Pleadings, Orders, Decisions etc. from Prosecutor v. Jean-Pierre Bemba Gombo, Case No. ICC-01/05-01/08

Abbreviation used in Prosecution	Full citation
Admissibility Appeal Decision	Judgment on the appeal of Mr Jean-Pierre Bemba Gombo against the decision of Trial Chamber III of 24 June 2010 entitled “Decision on the Admissibility and Abuse of Process Challenges”, ICC-01/05-01/08-962-Corr OA3, 19 October 2010, available at http://www.legal-tools.org/doc/37e559/
Decision	Decision on Sentence pursuant to Article 76 of the Statute, ICC-01/05-01/08-3399, 21 June 2016, available at http://www.legal-tools.org/doc/f4c14e/
Judgment	Judgment pursuant to Article 74 of the Statute, ICC-01/05-01/08-3343, 21 March 2016, available at http://www.legal-tools.org/doc/edb0cf/
Prosecution Oral Sentence Submissions	Transcript, 18 May 2016, ICC-01/05-01/08-T-370-ENG, available at http://www.legal-tools.org/doc/a7e48c/
Prosecution Sentence Submissions	Public redacted version of Prosecution’s Sentencing Submissions, 11 April 2016, ICC-01/05-01/08-3363-Conf, 15 April 2016, ICC-01/05-01/08-3363-Red, available at http://www.legal-tools.org/doc/cbe34c/

Other ICC authorities

Abbreviation used in Prosecution Brief	Full citation
<i>Al Senussi</i> Admissibility Appeal Decision	<i>Prosecutor v. Saif Al-Islam Gaddafi and Abdullah Al-Senussi</i> , Judgment on the appeal of Mr Abdullah Al-Senussi against the decision of Pre-Trial Chamber I of 11 October 2013 entitled “Decision on the admissibility of the case against Abdullah Al-Senussi”, ICC-01/11-01/11-565 OA6, 24 July 2014, available at http://www.legal-tools.org/doc/ef20c7/
<i>Banda</i> Translation Appeal Decision	<i>Prosecutor v. Abdallah Banda Abakaer Nourain and Saleh Mohammed Jerbo Jamus</i> , Judgment on the appeal of the Prosecutor against the decision of Trial Chamber IV of 12 September 2011 entitled “Reasons for the Order on translation of witness statements (ICC-02/05-03/09-199) and additional instructions on translation”, ICC-02/05-03/09-295 OA2, 17 February 2012, available at http://www.legal-tools.org/doc/c5440f/
<i>Blé Goudé</i> Confirmation Decision	<i>Prosecutor v. Charles Blé Goudé</i> , Decision on the confirmation of charges against Charles Blé Goudé, ICC-02/11-02/11-186, 11 December 2014, available at http://www.legal-tools.org/doc/0536d5/
<i>Gbagbo</i> Confirmation Decision	<i>Prosecutor v. Laurent Gbagbo</i> , Decision on the confirmation of charges against Laurent Gbagbo, ICC-02/11-01/11-656-Red, 12 June 2014, available at http://www.legal-tools.org/doc/5b41bc/
<i>Gbagbo</i> Interim Release Appeal Decision	<i>Prosecutor v. Laurent Koudou Gbagbo</i> , Judgment on the appeal of Mr Laurent Koudou Gbagbo against the decision of Pre-Trial Chamber I of 13 July 2012 entitled “Decision on the ‘Requête de la Défense demandant la mise en liberté provisoire du président Gbagbo’”, ICC-02/11-01/11-278-Red OA, 26 October 2012, available at http://www.legal-tools.org/doc/571dbb/

<i>Gbagbo</i> Jurisdiction Appeal Decision	<i>Prosecutor v. Laurent Koudou Gbagbo</i> , Judgment on the appeal of Mr Laurent Koudou Gbagbo against the decision of Pre-Trial Chamber I on jurisdiction and stay of the proceedings, ICC-02/11-01/11-321 OA2, 12 December 2012, available at http://www.legal-tools.org/doc/649ff5/
<i>Katanga</i> SJ	<i>Prosecutor v. Germain Katanga</i> , Decision on Sentence pursuant to article 76 of the Statute, ICC-01/04-01/07-3484-tENG, 23 May 2014, available at http://www.legal-tools.org/doc/5af172/
<i>Kony</i> Admissibility Appeal Decision	<i>Prosecutor v. Joseph Kony et al</i> , Judgment on the appeal of the Defence against the “Decision on the admissibility of the case under article 19(1) of the Statute” of 10 March 2009, ICC-02/04-01/05-408 OA3, 16 September 2009, available at http://www.legal-tools.org/doc/c40d73/
<i>Lubanga</i> AJ	<i>Prosecutor v. Thomas Lubanga Dyilo</i> , Judgment on the appeal of Mr Thomas Lubanga Dyilo against his conviction, ICC-01/04-01/06-3121-Red A5, 1 December 2014, available at http://www.legal-tools.org/doc/585c75/
<i>Lubanga</i> Redactions Appeal Decision	<i>Prosecutor v. Thomas Lubanga Dyilo</i> , Judgment on the appeal of Mr Thomas Lubanga Dyilo against the decision of Pre-Trial Chamber I entitled “First Decision on the Prosecution Requests and Amended Requests for Redactions under Rule 81”, ICC-01/04-01/06-773 OA5, 14 December 2006, available at http://www.legal-tools.org/doc/883722/
<i>Lubanga</i> Second Redactions Appeal Decision	<i>Prosecutor v. Thomas Lubanga Dyilo</i> , Judgment on the appeal of Mr Thomas Lubanga Dyilo against the decision of Pre-Trial Chamber I entitled “Second Decision on the Prosecution Requests and Amended Requests for Redactions under Rule 81”, ICC-01/04-01/06-774 OA6, 14 December 2006, available at http://www.legal-tools.org/doc/2b7ca3/
<i>Lubanga</i> SAJ	<i>Prosecutor v. Thomas Lubanga Dyilo</i> , Judgment on the appeals of the Prosecutor and Mr Thomas Lubanga Dyilo against the “Decision on Sentence pursuant to Article 76 of the Statute”, ICC-01/04-01/06-3122 A4 A6, 1 December 2014, available at http://www.legal-tools.org/doc/a9bd07/

<i>Mbarushimana</i> Confirmation Appeal Decision	<i>Prosecutor v. Callixte Mbarushimana</i> , Judgment on the appeal of the Prosecutor against the decision of Pre-Trial Chamber I of 16 December 2011 entitled “Decision on the confirmation of charges”, ICC-01/04-01/10-514 OA4, 30 May 2012, available at http://www.legal-tools.org/doc/6ead30/
<i>Ngudjolo</i> AJ	<i>Prosecutor v. Mathieu Ngudjolo</i> , Judgment on the Prosecutor’s appeal against the decision of Trial Chamber II entitled “Judgment pursuant to article 74 of the Statute”, ICC-01/04-02/12-271-Corr A, 27 February 2015, available at http://www.legal-tools.org/doc/efb111/
<i>Ntaganda</i> Confirmation Decision	<i>Prosecutor v. Bosco Ntaganda</i> , Decision pursuant to Article 61(7)(a) and (b) of the Rome Statute on the Charges of the Prosecutor against Bosco Ntaganda, ICC-01/04-02/06-309, 9 June 2014, available at http://www.legal-tools.org/doc/5686c6/
<i>Ongwen</i> Confirmation Decision	<i>Prosecutor v. Dominic Ongwen</i> , Decision on the confirmation of charges against Dominic Ongwen, ICC-02/04-01/15-422-Red, 23 March 2016, available at http://www.legal-tools.org/doc/74fc6e/
<i>Ongwen</i> IDAC Appeal Decision	<i>Prosecutor v. Dominic Ongwen</i> , Judgment on the appeal of the Prosecutor against the decision of Pre-Trial Chamber II entitled “Decision Setting the Regime for Evidence Disclosure and Other Related Matters”, ICC-02/04-01/15-251 OA3, 17 June 2015, available at http://www.legal-tools.org/doc/0052a2/

ICTY authorities

Abbreviation used in Prosecution Brief	Full citation
<i>Blaškić</i> AJ	<i>Prosecutor v. Tihomir Blaškić</i> , Case No. IT-95-14-A, App.Ch., Judgment, 29 July 2004, available at http://www.legal-tools.org/doc/88d8e6/
<i>Delalić</i> AJ	<i>Prosecutor v. Zejnil Delalić, Zdravko Mucić, a.k.a. "Pavo", Hazim Delić & Esad Landžo, a.k.a. "Zenga"</i> , Case No. IT-96-21-A, App.Ch., Judgment, 20 February 2001, available at http://www.legal-tools.org/doc/051554/
<i>Delalić</i> TJ	<i>Prosecutor v. Zejnil Delalić, Zdravko Mucić, a.k.a. "Pavo", Hazim Delić & Esad Landžo, a.k.a. "Zenga"</i> , Case No. IT-96-21-T, T.Ch., Judgment, 16 November 1998, available at http://www.legal-tools.org/doc/6b4a33/
<i>Furundžija</i> TJ	<i>Prosecutor v. Anto Furundžija</i> , Case No. IT-95-17/1-T, T.Ch., Judgment, 10 December 1998, available at http://www.legal-tools.org/doc/e6081b/
<i>Gotovina</i> AJ	<i>Prosecutor v. Ante Gotovina & Mladen Markač</i> , Case No. IT-06-90-A, App.Ch., Judgment, 16 November 2012, available at http://www.legal-tools.org/doc/03b685/
<i>Kunarac</i> AJ	<i>Prosecutor v. Dragoljub Kunarac, Radomir Kovač & Zoran Vuković</i> , Case No. IT-96-23 & IT-96-23/1-A, App.Ch., Judgment, 12 June 2002, available at http://www.legal-tools.org/doc/029a09/

<i>Kupreškić TJ</i>	<i>Prosecutor v. Zoran Kupreškić, Mirjan Kupreškić, Vlatko Kupreškić, Drago Josipović, Dragan Papić & Vladimir Šantić, a.k.a. "Vlado", Case No. IT-95-16-T, T.Ch., Judgment, 14 January 2000, available at http://www.legal-tools.org/doc/5c6a53/</i>
<i>Perišić AJ</i>	<i>Prosecutor v. Momčilo Perišić, Case No. IT-04-81-A, App.Ch., Judgment, 28 February 2013, available at http://www.legal-tools.org/doc/f006ba/</i>
<i>Stanišić & Simatović AJ</i>	<i>Prosecutor v. Jovica Stanišić & Franko Simatović, Case No. IT-03-69-A, App.Ch., Judgment, 9 December 2015, available at http://www.legal-tools.org/doc/198c16/</i>
<i>Tadić 1997 SJ</i>	<i>Prosecutor v. Duško Tadić a/k/a "Dule", Case No. IT-94-1-T, T.Ch., Sentencing Judgment, 14 July 1997, available at http://www.legal-tools.org/doc/af6f8c/</i>
<i>Tadić 1999 SJ</i>	<i>Prosecutor v. Duško Tadić, Case No. IT-94-1-Tbis-R117, T.Ch., Sentencing Judgment, 11 November 1999, available at http://www.legal-tools.org/doc/b1ca4d/ (judgment) and http://www.legal-tools.org/doc/5c2dde/ (separate opinion)</i>

ICTR authorities

Abbreviation used in Prosecution Brief	Full citation
<i>Kalimanzira AJ</i>	<i>Callixte Kalimanzira v. Prosecutor, Case No. ICTR-05-88-A, App.Ch., Judgment, 20 October 2010, available at http://www.legal-tools.org/doc/fad693/</i>
<i>Kambanda AJ</i>	<i>Jean Kambanda v. Prosecutor, Case No. ICTR 97-23-A, App.Ch., Judgment, 19 October 2000, available at http://www.legal-tools.org/doc/9d7f75/</i>
<i>Nahimana AJ</i>	<i>Ferdinand Nahimana, Jean-Bosco Barayagwiza & Hassan Ngeze v. Prosecutor, Case No. ICTR-99-52-A, App.Ch., Judgment, 28 November 2007, available at http://www.legal-tools.org/doc/04e4f9/</i>

SCSL authorities

Abbreviation used in Prosecution Brief	Full citation
<i>Fofana</i> AJ	<i>Prosecutor v. Moinina Fofana & Allieu Kondewa</i> , Case No. SCSL-04-14-A, App.Ch., Judgment, 28 May 2008, available at http://www.legal-tools.org/doc/b31512/
<i>Taylor</i> SJ	<i>Prosecutor v. Charles Ghankay Taylor</i> , Case No. SCSL-03-01-T, T.Ch., Sentencing Judgment, 30 May 2012, available at http://www.legal-tools.org/doc/c7dca8/

Academic Sources

Abbreviation used in Prosecution Brief	Full citation
Khan	Khan, ‘Article 78: determination of the sentence,’ in Triffterer and Ambos (eds.), <i>The Rome Statute of the International Criminal Court: a Commentary</i> , 3 rd Ed. (München/Oxford/Baden-Baden: C.H. Beck/Hart/Nomos, 2016)
Schabas	Schabas, <i>The International Criminal Court: a Commentary on the Rome Statute</i> , (Oxford: OUP, 2010)
Stuckenberg	Stuckenberg, ‘Cumulative Charges and Cumulative Convictions’ in Stahn (ed.), <i>The Law and Practice of the International Criminal Court</i> (Oxford: OUP, 2015)

General Sources

Abbreviation used in Prosecution Brief	Full citation
Rules of Procedure and Evidence of the ICTR	Rules of Procedure and Evidence, 13 May 2015, available at http://unictr.unmict.org/sites/unictr.org/files/legal-library/150513-rpe-en-fr.pdf
Rules of Procedure and Evidence of the ICTY (Rev.50)	Rules of Procedure and Evidence, IT/32/Rev.50, 8 July 2015, available at http://www.icty.org/x/file/Legal%20Library/Rules_procedure_evidence/IT032Rev50_en.pdf
Rules of Procedure and Evidence of the ICTY (Rev.18)	Rules of Procedure and Evidence, IT/32/Rev.18, 2 August 2000, available at http://www.icty.org/x/file/Legal%20Library/Rules_procedure_evidence/IT032_rev18_en.pdf
Rules of Procedure and Evidence of the MICT	Rules of Procedure and Evidence, MICT/1/Rev.2, 26 September 2016, available at http://www.unmict.org/sites/default/files/documents/160926-rules-rev2-en.pdf
Rules of Procedure and Evidence of the SCSL	Rules of Procedure and Evidence, 31 May 2012, available at http://www.rscsl.org/Documents/RPE.pdf
Rules of Procedure and Evidence of the STL	Rules of Procedure and Evidence, STL-BD-2009-01-Rev.8, 15 March 2016, available at http://www.stl-tsl.org/images/RPE/STL-BD-2009-01-Rev8_RPE_EN.pdf

Other Abbreviations

Abbreviation used in Prosecution Brief	Full citation
Chamber	Trial Chamber III, <i>Prosecutor v. Jean-Pierre Bemba Gombo</i> , Case No. ICC-01/05-01/08
ICTR	International Criminal Tribunal for Rwanda
ICTR Rule/Rules	Rules of Procedure and Evidence of the ICTR; <i>see</i>

	<i>above</i> ‘General Sources’
ICTY	International Criminal Tribunal for the former Yugoslavia
ICTY Rule/Rules	Rules of Procedure and Evidence of the ICTY; <i>see above</i> ‘General Sources’
MICT	Mechanism for International Criminal Tribunals
MICT Rule/Rules	Rules of Procedure and Evidence of the MICT; <i>see above</i> ‘General Sources’
para.	paragraph
paras.	paragraphs
p.	page
pp.	pages
Rules	Rules of Procedure and Evidence of the ICC
SCSL	Special Court for Sierra Leone
SCSL Rule/Rules	Rules of Procedure and Evidence of the SCSL; <i>see above</i> ‘General Sources’
Statute	Rome Statute
STL	Special Tribunal for Lebanon
STL Rule/Rules	Rules of Procedure and Evidence of the STL; <i>see above</i> ‘General Sources’
T-[citation]	Transcript reference, according to formula: [Trial day/transcript version], [page]:[line], <i>e.g.</i> “T-1-CONF-ENG, 1:1”